

BIEF

FERIAS DEL MUNDO 2021 45 CATÁLOGOS DE EDITOR

2021

FOIRES DU MONDE*

GUADALAJARA

* FERIAS DEL MUNDO 2021 - GUADALAJARA

Todos los días se concretan nuevas cesiones de derechos. Para estar al día de las actualizaciones de esta información, le recomendamos que se ponga en contacto con la editorial.

Bureau International de l'Édition Française
115, bd Saint-Germain - 75006 Paris, France
t. +33 (0)1 44 41 13 13 - f. +33 (0)1 46 34 63 83
info@bief.org - www.bief.org

Inalco



- › Birmania (Myanmar) 2010-2017: ¿un país en transición?
- › Chipre: las esperanzas del acercamiento comunitario
- › Curso de gramática bambara
- › De Roma a Lubeck y Dantzig
- › Émile Picot, secretario del príncipe de Rumanía - Correspondencia de Bucarest (1866-1867)
- › Enciclopedia de las historiografías. Áfricas, Américas, Asias (tomos 1 y 2)
- › Expertos y peritaciones en los mandatos de la Sociedad de Naciones: figuras, campos y herramientas
- › Fantasmas en el Extremo Oriente de ayer y de hoy (tomo 1)
- › Fantasmas en el Extremo Oriente de ayer y de hoy (tomo 2)
- › La historia de los procesos de los colaboradores en Grecia (1944-1949)
- › La campana, el cepillo y la azada
- › La conjugación de los verbos turcos
- › La predicación existencial en las lenguas naturales: valores y localización, estructuras y modalidades
- › El moldeado de los ancestros, dimensiones sociales, rituales y políticas de la ancestralidad
- › Los desorientados soldados franceses de Oriente (1915-1918)
- › Las instituciones del amor: cortejo, amor, matrimonio
- › Ahora o nunca - Una mirada a la poesía hebraica
- › ¿Emanciparse por las armas? Sobre la violencia política de las mujeres
- › Indicadores de los países de Europa Central y Oriental y Eurasia 2019
- › Venecia en Creta

Inalco

Ciencias humanas
y sociales, ensayo



AURORE CANDIER

Punto de vista sobre el ascenso del nacionalismo búdico, conflictos intercomunitarios.

› BIRMANIE (MYANMAR) 2010-2017 :
UN PAYS EN TRANSITION ?

BIRMANIA (MYANMAR) 2010-2017: ¿UN PAÍS EN TRANSICIÓN?

2011, Birmania está sometida al yugo militar. Esta obra adopta un enfoque diferente de los estudios sobre la transición política entre 2010 y 2017. Antropólogos, geógrafos e historiadores explican la transición y las analogías de Birmania, y proponen claves para comprender el proceso de reforma del país, tanto desde el punto de vista birmano como internacional, el ascenso del nacionalismo búdico, los conflictos intercomunitarios y la crisis humanitaria de los rohingyá.

9782858313648 | 2020 | 150 PÁGINAS | 16X24 CM | 20.00 €

Ciencias humanas
y sociales, ensayo



ALEXANDRE LAPIERRE

La división de la isla ha provocado en las comunidades griega y turca una modificación de las lógicas identitarias.

› CHYPRE : LES ESPOIRS
DU RAPPROCHEMENT COMMUNAUTAIRE

CHIPRE: LAS ESPERANZAS DEL ACERCAMIENTO COMUNITARIO

A pesar de los fracasos en la cumbre, la división de la isla provocó en cada una de las dos comunidades mayoritarias, griega y turca, una modificación progresiva de las lógicas identitarias, que han puesto en marcha dinámicas de acercamiento frágiles, pero que se manifiestan en ciertos discursos políticos y, sobre todo, en el seno de la sociedad civil. Una confianza incipiente permite hoy a los chipriotas construirse un futuro creíble sin la intervención de «padrinos» inoportunos.

9782858312818 | 2018 | 322 PÁGINAS | 16X24 CM | 30.00 €

**Inalco**Ciencias humanas
y sociales, ensayo**VALENTIN VYDRIN**

*Libro de realidad aumentada,
en el que un locutor nativo
pronuncia las frases
en bambara.*

} COURS DE GRAMMAIRE BAMBARA

CURSO DE GRAMÁTICA BAMBARA

La lengua bambara se formó sobre la base de dialectos del mandinga oriental gracias a la existencia del reino precolonial de Segú y Kaarta. El nombre del grupo étnico es bamana y el de la lengua es bamanankan, se utiliza el término bambara en francés y en las lenguas vecinas (peul, soninké, maninka); este libro es un compromiso entre un manual práctico y una gramática de referencia. Libro de realidad aumentada, en el que un locutor nativo pronuncia las frases en bambara.

9782858313075 | 2019 | 596 PÁGINAS | 16X24 CM | 30.00 €

Ciencias humanas
y sociales, ensayo**MARIE-LOUISE PELUS KAPLAN
DOMINIQUE RIVIÈRE**

*Estudios políticos y procesos
de patrimonialización desde
1945, en varias ciudades
de Europa.*

} DE ROME À LUBECK ET DANTZIG

DE ROMA A LUBECK Y DANTZIG

Las políticas urbanas del patrimonio han evolucionado mucho desde 1945. Investigadores, historiadores del arte, geógrafos, arquitectos y urbanistas estudian las políticas y los procesos de patrimonialización desde 1945 y en diferentes épocas, a partir de estudios de casos en varias ciudades históricas del norte y el este de Europa (Lübeck en Alemania, Gdansk, Breslavia y otros ejemplos en Polonia) y, más recientemente, en la periferia de Roma.

9782858313235 | 2019 | 150 PÁGINAS | 16X24 CM | 25.00 €

Inalco

Ciencias humanas
y sociales, ensayo



CÉCILE FOLSCHWEILLER

Émile Picot fue el secretario francés del príncipe Carlos de Hohenzollern.

➤ **ÉMILE PICOT, SECRÉTAIRE DU PRINCE DE ROUMANIE - CORRESPONDANCE DE BUCAREST (1866-1867)**

ÉMILE PICOT, SECRETARIO DEL PRÍNCIPE DE RUMANÍA - CORRESPONDENCIA DE BUCAREST (1866-1867)

Émile Picot fue el primer profesor de rumano en la Escuela de Lenguas Orientales entre 1875 y 1909. Cuando el príncipe Carlos de Hohenzollern llegó al trono de los principados rumanos, Picot se convirtió en su secretario francés. Sus cartas privadas relatan las circunstancias y el desarrollo de su misión, dan testimonio de la vida política y cultural rumana de la época e ilustran la implicación francesa en este episodio de la Cuestión Oriental.

9782858313402 | 2020 | 280 PÁGINAS | 16X24 CM | 22.00 €

Ciencias humanas
y sociales, ensayo



**ANNE VIGUIÉ
ERIC MEYER
NATHALIE KOUAMÉ**

¿Qué relaciones tienen las sociedades con su pasado y qué relatos hacen del tiempo transcurrido?

➤ **ENCYCLOPÉDIE DES HISTORIOGRAPHIES. AFRIQUES, AMÉRIQUES, ASIÉS (TOMES 1 ET 2)**

ENCICLOPEDIA DE LAS HISTORIOGRAFÍAS. ÁFRICAS, AMÉRICAS, ASIAS (TOMOS 1 Y 2)

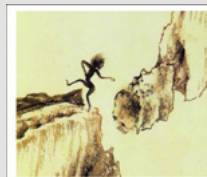
157 especialistas exploran el universo de las producciones humanas, descifrando las modalidades científicas, literarias, artísticas, monumentales... de la escritura del pasado, en África, América Latina, Asia y Oceanía. Presentan materiales históricos de todas las épocas, a menudo desconocidos. Esta enciclopedia suscita una reflexión decididamente no centrada en Occidente, que completa los procesos epistemológicos tradicionales. Una auténtica invitación al viaje.

9782858313440 | 2020 | 1012 PÁGINAS | 16X24 CM | 160.00 €

**Inalco**Ciencias humanas
y sociales, ensayoTRANSAIRECS | sciences humaines
et sociales
EXPERTS ET EXPERTISE DANS LES MANDATS
DE LA SOCIÉTÉ DES NATIONS :
FIGURES, CHAMPS ET OUTILS
Philippe Bourmaud,
Norig Neveu,
Chantal Verdeil (dir.) | INALCO
PRESSES**CHANTAL VERDEIL
PHILIPPE BURMAUD
NORIG NEVEU***La peritación, entre
conocimiento de experiencia
y conocimiento nomotético
abstracto, la investigación
y la autoridad.*EXPERTS ET EXPERTISE DANS LES MANDATS
DE LA SOCIÉTÉ DES NATIONS :
FIGURES, CHAMPS ET OUTILS**EXPERTOS
Y PERITACIONES EN
LOS MANDATOS DE LA
SOCIEDAD DE NACIONES:
FIGURAS, CAMPOS
Y HERRAMIENTAS**

Entre conocimiento de experiencia y conocimiento nomotético abstracto, la investigación y la autoridad. Los órdenes se han convertido en un punto de convergencia de los cuestionamientos sobre la difusión global de las normas internacionales. Esta obra escruta la emergencia de lo internacional como marco de toma de decisión entre Estados, abierta y procedimental, que enmarca un mundo de conexiones y estructuras entrecruzadas a diversas escalas. Define las normas de la peritación y esclarece las discusiones de expertos.

9782858313464 | 2020 | 374 PÁGINAS | 16X24 CM | 25.00 €

Ciencias humanas
y sociales, ensayoASIECS | sciences humaines
et sociales
FANTÔMES
DANS L'EXTRÊME-ORIENT
D'HIER ET D'AUJOURD'HUI
TOME 1
Marie Laureillard
Vincent Durand-Dastès (dir.) | INALCO
PRESSES**MARIE LAUREILLARD
VINCENT DURAND DASTES***Demonios y fantasmas
continúan atormentando
todavía en nuestros días
a la sociedad de China
y sus vecinos.*FANTÔMES DANS L'EXTRÊME ORIENT
D'HIER ET D'AUJOURD'HUI (TOME 1)**FANTASMAS
EN EL EXTREMO
ORIENTE DE AYER
Y DE HOY (TOMO 1)**

Demonios y fantasmas, guiados, se cuentan entre las figuras más destacadas de la cultura china y continúan atormentando todavía en nuestros días a la sociedad de China y sus vecinos. Taxonomías búdicas medievales, libros de moral premodernos, debates filosóficos chinos o japoneses, obras literarias o estudios de terreno intentan precisar los contornos de unos seres que, en Asia Oriental, se parecen más a nuestros fantasmas y otros «ghosts».

9782858312610 | 2017 | 563 PÁGINAS | 16X24 CM | 45.00 €

**Inalco**Ciencias humanas
y sociales, ensayo**MARIE LAUREILLARD
VINCENT DURAND DASTÈS**

*Demonios y fantasmas
continúan atormentando
todavía en nuestros días
a la sociedad de China
y sus vecinos.*

FANTÔMES DANS L'EXTRÊME ORIENT
D'HIER ET D'AUJOURD'HUI (TOME 2)

FANTASMAS EN EL EXTREMO ORIENTE DE AYER Y DE HOY (TOMO 2)

Demonios y fantasmas, que se cuentan entre las figuras más destacadas de la cultura china y continúan atormentando todavía en nuestros días a la sociedad de China y sus vecinos. Este segundo volumen trata el problema fantasmal en las épocas modernas y contemporáneas, y pone el acento en el fenómeno espectral en la literatura y las artes (novela, cine), intentando definir lo que podríamos calificar de estética de la fantasmagoría en el Extremo Oriente de ayer y de hoy.

9782858312504 | 2017 | 453 PÁGINAS | 16X24 CM | 40.00 €

Ciencias humanas
y sociales, ensayo**DIMITRI KOUSOURIS**

*La historia de la depuración
judicial de los colaboradores
griegos al final de la Segunda
Guerra Mundial.*

L'HISTOIRE DES PROCÈS
DES COLLABORATEURS EN GRÈCE (1944-1949)

LA HISTORIA DE LOS PROCESOS DE LOS COLABORADORES EN GRECIA (1944-1949)

Los lectores acceden de manera precisa a los acontecimientos y las lógicas partidistas (nacionalistas, monárquicos, antidemócratas, comunistas) que trastornaron Grecia, pero también Europa. Análisis de estos tiempos de guerra que desmonta los mecanismos de producción de conflictos (guerra civil, guerra fría) y del otro, pero también los procesos del tribunal especial de los colaboradores de Atenas.

9782858312597 | 2017 | 446 PÁGINAS | 16X24 CM | 38.00 €

**Inalco**Ciencias humanas
y sociales, ensayoAMÉRIQUE(S) sciences humaines
et sociales
La cloche, le rabot et la houe
Fragments d'un quotidien de travail
dans les missions jésuites du Paraguay (1714-73)
Mickaël Orantin
inalco
PRESSES**MICKAËL ORANTIN**

Recomposición de una jornada de trabajo en el campo o en los talleres de artesanía. Relaciones entre guaraníes y jesuitas.

} LA CLOCHE, LE RABOT ET LA HOUE

LA CAMPANA, EL CEPILLO Y LA AZADA

A principios del siglo XVIII, las misiones jesuitas de Paraguay, fundadas cien años antes y pobladas por más de un centenar de miles de guaraníes, entran en su edad de oro. Esta obra intenta recomponer una jornada ordinaria de trabajo en el campo o en los talleres de artesanía, pero también reconstituir las prácticas, las representaciones y las relaciones sociopolíticas que resultan del encuentro entre guaraníes y jesuitas.

9782858313525 | 2020 | 238 PÁGINAS | 16X24 CM | 25.00 €

Ciencias humanas
y sociales, ensayoMEDITERRANÉE(S) Langues
et linguistique
LA CONJUGAISON DES VERBES TURCS
S. Ipek Ortaer Montanari
inalco
PRESSES**IPEK ORTAER MONTANARI**

Este libro permite comprender la lógica de la conjugación de sus verbos.

} LA CONJUGAISON DES VERBES TURCS

LA CONJUGACIÓN DE LOS VERBOS TURCOS

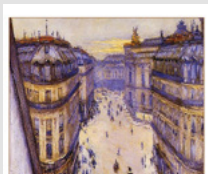
Este libro de referencia se dirige a los francófonos y pretende facilitarles el aprendizaje de la lengua turca a través de la comprensión de la lógica de la conjugación de sus verbos. Hay que imaginar el verbo turco como un núcleo rodeado de elementos que lo complementan y se añaden: los sufijos, de tiempos, de personas, de negación, de modos, etc. Una guía práctica de los verbos turcos que comprende la descripción de los tiempos y los modos, las reglas de la conjugación y cuadros recapitulativos.

9782858313204 | 2019 | 179 PÁGINAS | 16X24 CM | 20.00 €



Inalco

Ciencias humanas
y sociales, ensayo



TRANSIREIS | langues et linguistique
LA PRÉDICATION EXISTENTIELLE
DANS LES LANGUES NATURELLES :
VALEURS ET REPÉRAGES, STRUCTURES ET MODALITÉS
Tatiana Bottineau (dir.) | INALCO
PRESSES

TATIANA BOTTINEAU

*Artículos que tratan
sobre la expresión de
los valores existenciales
en diferentes lenguas.*

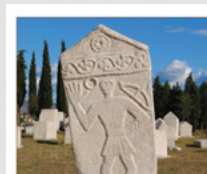
› LA PRÉDICATION EXISTENTIELLE
DANS LES LANGUES NATURELLES :
VALEURS ET REPÉRAGES, STRUCTURES
ET MODALITÉS

LA PREDICACIÓN EXISTENCIAL EN LAS LENGUAS NATURALES: VALORES Y LOCALIZACIÓN, ESTRUCTURAS Y MODALIDADES

Las construcciones existenciales reflejan las especificidades de cada lengua, pero también traducen los modos del pensamiento humano y, en este sentido, son universales. La predicación existencial es una operación de identificación de un término con respecto a otro que repercute en el marcaje no canónico de los constituyentes proposicionales y por el empleo de los marcadores de existencia específicos. La predicación existencial, enfoques teóricos que permiten constatar similitudes y diferencias, abre nuevas perspectivas en la investigación lingüística de las lenguas del mundo.

9782858313624 | 2020 | 218 PÁGINAS | 16X24 CM | 20.00 €

Ciencias humanas
y sociales, ensayo



TRANSIREIS | sciences humaines
et sociales
LE FAÇONNEMENT DES ANCÊTRES
DIMENSIONS SOCIALES, RITUELLES ET POLITIQUES
DE L'ANCESTRALITÉ
Sophie Chave-Dartoen
Stéphanie Rolland-Traina (dir.) | INALCO
PRESSES

**SOPHIE CHAVE-DARTOEN
STÉPHANIE ROLLAND-TRAINA**

*Etnografías relativas
a las diferentes sociedades
humanas.*

› LE FAÇONNEMENT DES ANCÊTRES,
DIMENSIONS SOCIALES, RITUELLES
ET POLITIQUES DE L'ANCESTRALITÉ

EL MOLDEADO DE LOS ANCESTROS, DIMENSIONES SOCIALES, RITUALES Y POLÍTICAS DE LA ANCESTRALIDAD

El reto esencial, para las sociedades humanas, es asegurar su reconducción, a pesar de los avatares de los destinos individuales y de los acontecimientos históricos. Las etnografías relativas a las diferentes sociedades humanas muestran que los difuntos se conciben de maneras muy diferentes. Por lo tanto, la pregunta cuya respuesta buscan los autores de esta obra no es tanto «¿qué es un ancestro?» sino «¿cuándo y cómo la relación con los ancestros es importante, significativa y, por lo tanto, operativa?».

9782858312962 | 2019 | 338 PÁGINAS | 16X24 CM | 30.00 €

Inalco

Ciencias humanas
y sociales, ensayo



FRANCINE SAINT RAMOND

Testimonios sobre las condiciones de vida y de combate de los soldados franceses enviados a los Dardanelos en 1915.

LES DÉSORIENTÉS SOLDATS FRANÇAIS
D'ORIENT (1915-1918)

LOS DESORIENTADOS SOLDADOS FRANCESES DE ORIENTE (1915-1918)

Más de 80 000 soldados franceses fueron enviados a los Dardanelos en 1915 por un gobierno reticente. Los soldados partían con aprensión hacia lo desconocido, pero las palabras Constantinopla, Oriente y Grecia les recordaban visiones literarias agradables. Su correspondencia, censurada, no dice nada de esto en Francia y la prensa se calla.

9782858313006 | 2019 | 295 PÁGINAS | 16X24 CM | 30.00 €

Ciencias humanas
y sociales, ensayo



CATHERINE CAPDEVILLE-ZENG
DELPHINE ORTIS

El amor y las instituciones: compromisos, tradiciones y ritos en diferentes sociedades de Asia y el océano Índico.

LES INSTITUTIONS DE L'AMOUR :
COUR, AMOUR, MARIAGE

LAS INSTITUCIONES DEL AMOR: CORTEJO, AMOR, MATRIMONIO

¿Las sociedades tradicionales conocen el amor? Múltiples compromisos en diferentes sociedades de Asia (China, Corea, Japón, Nepal, India) y del océano Índico para navegar entre expresiones individuales inspiradas en las prácticas occidentales y las normas sociales. Estas instituciones se manifiestan en: la elección de pareja, la expresión de los sentimientos amorosos y los ritos. Si el amor romántico es un valor, debe estar de acuerdo con las tradiciones familiares.

9782858312795 | 2018 | 371 PÁGINAS | 16X24 CM | 35.00 €

**Inalco**Ciencias humanas
y sociales, ensayo**MASHA ITZHAKI***¿La poesía hebraica moderna
y contemporánea es idéntica
a la poesía israelita?*} MAINTENANT ET À JAMAIS -
QUELQUES REGARDS SUR LA POÉSIE HÉBRAÏQUE

AHORA O NUNCA - UNA MIRADA A LA POESÍA HEBRAICA

¿Cómo distinguir las?, ¿con qué criterios? ¿Histórico? ¿Político? ¿Lingüístico? Hay que mantener la distinción habitual entre literatura anterior y posterior al Estado. Un cuestionamiento sobre las relaciones entre la poesía y la historia particular del hebreo moderno, el sionismo y la Shoah que pregunta cuál es el lugar de la narrativa nacional en la expresión poética actual.

9782858313181 | 2019 | 130 PÁGINAS | 16X24 CM | 25.00 €

Ciencias humanas
y sociales, ensayo**ALEXANDRA FRENOD
CAROLINE GUIBERT LAFAYE***Tras las huellas de
la discusión sociopolítica
de finales de la década
de 1960, un compromiso
destacable de las mujeres.*} S'ÉMANCIPER PAR LES ARMES ?
SUR LA VIOLENCE POLITIQUE DES FEMMES

¿EMANCIPARSE POR LAS ARMAS? SOBRE LA VIOLENCIA POLÍTICA DE LAS MUJERES

Finales de la década de 1960, las democracias experimentan una oleada revolucionaria de la que se apoderan hombres y mujeres como de una herramienta política. Los grupos armados de extrema izquierda se caracterizan por una implicación y un compromiso destacables de las mujeres. Cruzando las dimensiones social, política y sexual, la recopilación propone lecturas interdisciplinarias de la lucha armada femenina y revisa los sistemas de valores.

9782858313273 | 2019 | 238 PÁGINAS | 16X24 CM | 25.00 €

Inalco

Ciencias humanas
y sociales, ensayo



**JEAN-PIERRE PAGÉ
JULIEN VERCUEIL**

*Las evoluciones económicas,
sociales y políticas
de una región del mundo
que se extiende de Praga
a Vladivostok.*

› **TABLEAU DE BORD DES PAYS D'EUROPE
CENTRALE ET ORIENTALE ET D'EURASIE 2019**

INDICADORES DE LOS PAÍSES DE EUROPA CENTRAL Y ORIENTAL Y EURASIA 2019

Doce especialistas procedentes del mundo universitario, la consultoría o las administraciones públicas pasan revista a veintinueve países. Evoluciones principales: económicas, sociopolíticas y geopolíticas, con la ruptura que constituye el conflicto ucraniano. Esta obra pretende esclarecer estos cambios.

9782858313259 | 2019 | 184 PÁGINAS | 16X24 CM | 25.00 €

Ciencias humanas
y sociales, ensayo



JOËLLE DALÈGRE

*Los cretenses vivieron
cerca de cinco siglos
bajo dominación veneciana,
de principios del siglo XIII
a mediados del siglo XVII.*

› **VENISE EN CRÈTE**

VENECIA EN CRETA

Un país extranjero desembarca, toma el poder, se queda con las mejores tierras, establece su administración, sus reglas, sus impuestos, su justicia, su religión, su lengua, sus divisiones sociales, sus principios económicos... Un sistema centralizado, controlado, pero capaz de evolucionar a lo largo del tiempo tomando conciencia de las realidades. Una auténtica empresa de colonización.

9782858313013 | 2019 | 372 PÁGINAS | 16X24 CM | 30.00 €